

飛羽 FEATHER



• 2019年中華民國野鳥學會鳥類紀錄委員會報告

• 黑面琵鷺的名字由來與正名

服務鳥友，保育野鳥，推動國家保育政策，參與全球保育



# Contents目錄

目錄&版權頁	2
--------	---

## 中華會訊

2019年中華民國野鳥學會鳥類紀錄委員會報告	4
------------------------	---

蔡理事長訪談	8
--------	---

## 團體會員訊息

### 會務報告

嘉義市野鳥學會	11
---------	----

苗栗自然生態學會	14
----------	----

台灣野鳥協會	16
--------	----



感謝您捐款支持本會：

107/12/28 無名氏 20,000

108/01/04 曾淑敏 1,000

108/01/14 潘致遠 16,000

【淺山動物】東方草鴉 星空下的草原獵人 18

黑面琵鷺的閩南語正名 21

## 稀有鳥種發現紀錄

赤褐蝗鶯(高山短翅鶯) / 蔡志遠 24

西方秧雞 / 陳虞晃 25

發行人：蔡世鵬 發行單位：社團法人中華民國野鳥學會Chinese Wild Bird Federation

主編：時靖淳 編輯小組委員：馮雙、蔡木寬、羅美玉、林昆海、劉孝伸

編輯小組：李益鑫、孫雨敏、邱柏瑩、張絜、彭千容、呂翊維、Scott Pursner

行政顧問：林茂男 法律顧問：元貞聯合法律事務所 財務顧問：蔡紹禧會計師

外交顧問：呂慶龍大使、吳建國大使 學術顧問：王穎教授、李培芬教授、袁孝維教授

常務理事：李雄略、方偉宏、郭東輝、李璟泓、阮錦松 常務監事：歐玉芳

全國團體會員：社團法人基隆市野鳥學會、社團法人台北市野鳥學會、桃園市野鳥學會、社團法人新竹市野鳥學會、苗栗縣自然生態學會、社團法人台灣野鳥協會、南投縣野鳥學會、社團法人彰化縣野鳥學會、雲林縣野鳥學會、嘉義市野鳥學會、嘉義縣野鳥學會、社團法人台南市野鳥學會、社團法人高雄市野鳥學會、社團法人高雄市美濃愛鄉協進會、高雄市茄荳生態文化協會、屏東縣野鳥學會、台東縣野鳥學會、社團法人花蓮縣野鳥學會、宜蘭縣野鳥學會、社團法人金門縣野鳥學會、馬祖野鳥學會

中華鳥會網址：<http://www.bird.org.tw>

FB粉絲專頁：[www.facebook.com/CWBFTW](http://www.facebook.com/CWBFTW)

e-mail：[mail@bird.org.tw](mailto:mail@bird.org.tw) 地址：11683台北市文山區景隆街36巷3號1樓

捐款劃撥專線：

社團法人中華民國野鳥學會 12677895

電話：02-86631252

傳真：02-29303595

# 2019年 中華民國野鳥學會 鳥類紀錄委員會報告



各位關心台灣鳥類的朋友：

我們是由中華民國野鳥學會

第十五屆理監事會所選出的第四屆

(2017年9月至2020年8月) 鳥類紀錄

委員會委員，委員會的主要任務為：

(1) 建立及更新台灣鳥類名錄。

(2) 檢視台灣鳥類新紀錄種。本屆承第三屆鳥類紀錄委員會之決議，將僅提出一次台灣鳥類名錄並於2020年發布，但其間仍持續召開審查會議，並於會後將討論結果公告於《飛羽》電子報，以供各界鳥友參考。

本屆委員會於2018年12月9日在台灣野鳥協會會館（台中市）召開第二次會議，會中針對下列事項進行審查及討論：

(1) 國內及金門地區、馬祖地區新紀錄種之確認

(2) 分類及名稱異動之更新 (3) 臨時動議。

本次會議共審查8種新紀錄鳥種，接受6種，另2種不予列入紀錄。

1. 西方秧雞 (*Rallus aquaticus korejawi*) 同意為新紀錄種，暫列為台灣地區迷鳥。

2. 白鞘嘴鷗 (*Chionis albus*) 應為隨船鳥種，不予列入。

3. 靴隼鵠/靴鵠 (*Hieraaetus pennatus*) 同意為新紀錄種，中文名建議為「靴隼鵠」，暫列為金門地區迷鳥。

4. 赤紅山椒鳥 (*Pericrocotus speciosus fohkiensis*) 同意為新紀錄種，暫列為金門地區迷鳥。附錄一之赤紅山椒鳥刪除。

5. 荒漠伯勞 (*Lanius isabellinus isabellinus*) 同意為新紀錄種，暫列為金門地區迷鳥。

6. 鈍翅葦鶯 (*Acrocephalus concinens concinens*) 同意為新紀錄種，暫列為馬祖地區迷鳥。

7. 赤褐蝗鶯/高山短翅鶯 (*Locustella mandelli melanorhyncha*) 同意為新紀錄種，中文名建議為「赤褐蝗鶯」，暫列為金門地區迷鳥。

8. 黑冠椋鳥 (*Sturnia pagodarum*) 應為逸出，不予列入。仍建議發現者提供紀錄報告以備未來審查參考。

金門地區新增15種，包括：

1. 中賊鷗 (*Stercorarius pomarinus*)，暫列為稀有海鳥。
2. 靴隼鷗、鳳頭蒼鷹 (*Accipiter trivirgatus*)、八色鳥 (*Pitta nympha*)、赤紅山椒鳥、虎紋伯勞 (*Lanius tigrinus*)、荒漠伯勞、鷓鴣 (*Troglodytes troglodytes*)、磯喳柳鶯 (*Phylloscopus collybita*)、蒼眉蝗鶯 (*Locustella fasciolata*)、赤褐蝗鶯、藍歌鶯 (*Larvivora cyane*)、赭紅尾鶇 (*Phoenicurus ochruros*)、北椋鳥 (*Agropsar sturninus*)及蘆鶇 (*Emberiza schoeniclus*)，暫列為迷鳥。

馬祖地區新增8種，包括白頭鶴 (*Grus monacha*)、大地鷓 (*Gallinago hardwickii*)、黑冠鵲隼 (*Aviceda leuphotes*)、草鴞 (*Tyto longimembris*)、黃腹山雀 (*Periparus venustulus*)、棕眉柳鶯 (*Phylloscopus armandii*)、鈍翅葦鶯及褐頭鶇 (*Emberiza bruniceps*)，暫列為迷鳥。

依循近年Clements世界鳥類名錄之分類及名稱變動，  
本次會議修訂台灣鳥類名錄之相關內容如下：

1. 黑翅鳶 (*Elanus caeruleus*) 英文名由Black-shouldered Kite改為Black-winged Kite。
2. 灰澤鶯分為Hen Harrier (*Circus cyaneus*) 及Northern Harrier (*Circus hudsonius*)，台灣分布者為前者。
3. 灰胸秧雞學名由*Gallirallus striatus*改為*Lewinia striata*。
4. 紫水雞出現於台灣之亞種viridis原置於Black-backed Swamphe (*Porphyrio indicus*)，現改置於Gray-headed Swamphe (*Porphyrio poliocephalus*) 之下。
5. 小啄木學名由*Dendrocopos canicapillus*改為*Yungipicus canicapillus*。
6. 綠啄木英文名由Gray-faced Woodpecker改為Gray-headed Woodpecker。
7. 喜鵲分為5種，台灣分布者為Oriental Magpie (*Pica serica*)。
8. 黃山雀英文名由Yellow Tit 改為Taiwan Yellow Tit。
9. 茶腹鶇於台灣分布者為特有亞種*Sitta europaea formosana*。
10. 冠羽柳鶯英文名由Eastern Crowned Leaf Warbler 改為Eastern Crowned Warbler。



11. 淡尾鶇鶯學名由*Seicercus soror*改為*Phylloscopus soror*，英文名由Plain-tailed Warbler改為Alström's Warbler。
12. 比氏鶇鶯學名由*Seicercus valentini*改為*Phylloscopus valentini*。
13. 白眶鶇鶯學名由*Seicercus affinis*改為*Phylloscopus intermedius*。
14. 栗頭鶇鶯學名由*Seicercus castaniceps*改為*Phylloscopus castaniceps*。
15. 厚嘴葦鶯學名由*Iduna aedon*改為*Arundinax aedon*。
16. 大陸畫眉英文名由Hwamei改為Chinese Hwamei。
17. 白眉鶇英文名由Korean Flycatcher改為Yellow-rumped Flycatcher。
18. 寶興歌鸚學名由*Turdus mupinensis*改為*Otocichla mupinensis*。
19. 白頭鸚由台灣特有亞種提升為特有種，學名由*Turdus poliocephalus*改為*Turdus niveiceps*，英文名由Island Thrush改為Taiwan Thrush。
20. 冠鵯學名由*Melophus lathamii*改為*Emberiza lathamii*。
21. 山麻雀學名由*Passer rutilans*改為*Passer cinnamomeus*。
22. 斑文鳥英文名由Nutmeg Mannikin改為Scaly-breasted Munia。

此外，根據Alström等人（2018）的研究，小翼鸚已確認由台灣特有亞種提升為特有種，學名由*Brachypteryx montana*改為*Brachypteryx goodfellowii*。總結以上新增及修訂結果，全國鳥種紀錄數共計663種，包含29種特有種，金門及馬祖以外地區為629種，金門地區396種，馬祖地區423種。

其他決議事項包括：

1. 名錄新增小水鴨美洲亞種（*Anas crecca carolinensis*）。
2. 依據台灣鳥類誌之說明，茅斑蝗鶯（*Locustella lanceolata*）之種小名*lanceolata*為拉丁文「矛尖形的」，指本種身上的矛形斑紋，中文名改為「矛斑蝗鶯」。
3. 銹胸藍姬鶇（*Ficedula sordida*）與銹鵯（*Emberiza rutila*）之「銹」，依據教育部異體字字典及中央研究院國際電腦漢字及異體字知識庫，為「鏽」之異體字，此兩種鳥之中文名分別改為「鏽胸藍姬鶇」及「鏽鵯」。

#### 4. 隨船播遷 (ship-assisted) 鳥種判定與列入名錄之標準：

##### (1) 隨船播遷鳥種以發現當下狀況做判斷，判斷標準為：

- i. 在港口地區出現。
- ii. 對人類的警覺性不高。
- iii. 自然分布區離台灣相當遙遠，不具遷徙性。

##### (2) 隨船播遷鳥種列入名錄之標準：

- i. 非自願個體：被人為拘束、生理及型態明顯異常或欠佳者，不予列入。
- ii. 自願個體：健康良好者，列入附錄一。

最後，感謝所有提交鳥類紀錄與稀有鳥種報告的鳥友們，也謝謝各界鳥友對鳥類名錄的指教與建議。懇請各位未來持續提供相關資訊，更歡迎您將寶貴的意見提供給中華民國野鳥學會或本委員會，讓我們得以持續更新台灣鳥類名錄並提升其品質，以利各界參考。

吳建龍、丁宗蘇、吳森雄、阮錦松、林瑞興、楊玉祥、蔡乙榮敬上

#### 主要參考文獻：

- 潘致遠、丁宗蘇、吳森雄、阮錦松、林瑞興、楊玉祥、蔡乙榮。2017。2017年台灣鳥類名錄。中華民國野鳥學會。台北，台灣。
- 劉小如、丁宗蘇、方偉宏、林文宏、蔡牧起、顏重威。2012。台灣鳥類誌(下)。第二版。行政院農業委員會林務局。台北，台灣。
- Alström, P., P. C. Rasmussen, C. Xia, M. Geland, Y. Liu, G. Chen, M. Zhao, Y. Hao, C. Zhao, J. Zhao, C. Yao, J. A. Eaton, R. Hutchinson, F. Lei and U. Olsson. 2018. Taxonomy of the White-browed Shortwing (*Brachypteryx montana*) complex on mainland Asia and Taiwan: an integrative approach supports recognition of three instead of one species. *Avian Research* 9:34.
- Clements, J. F., T. S. Schulenberg, M. J. Iliff, D. Roberson, T. A. Fredericks, B. L. Sullivan, and C. L. Wood. 2018. The eBird/Clements checklist of birds of the world: v2018. Downloaded from <http://www.birds.cornell.edu/clementschecklist/download/ler>。



人物專訪

TALK SHOW

## 與中華鳥會理事長 蔡世鵬先生的專訪

在中華鳥會已任期兩屆的理事長、當過彰化鳥的理事長、做過在地的志工，對於一開始怎麼栽進這個鳥圈子的故事及心路歷程，想由這次專訪中得到一些答案。

採訪人/時靖淳

問：您是在什麼時候開始賞鳥？  
到現在第幾個年頭了？

理事長：

我是在高中社團時開始接觸賞鳥，當時我們社團跟著彰化鳥會到台南鳥會舉辦的黑面琵鷺生態季擔任義工，回程順道到七股、鰲鼓賞鳥，不過當時看到的都是水鳥為主，距離遙遠，特徵又不明顯，所以並不特別覺得有趣，沒有認真投入，直到大三那年跟著東海野鳥社的同學到金門賞鳥，近距離看到斑翡翠、蒼翡翠、金翅雀、戴勝、赤頸鴨、蠟鵒等羽色鮮艷的鳥類，才發現賞鳥原來是這麼有趣的事，從此一頭栽入鳥類世界，到現在已經20年了。

問：賞鳥對於您個人的影響？

理事長：

賞鳥後，發現鳥類除了美麗的羽衣，多樣化的聲音外，還有許多有趣行為可以觀察，從此出門旅遊會特別留意周遭有什麼鳥類出沒，也到各大賞鳥熱點朝聖，結果發現這些環境不斷的因為人為因素而改變，這才意識到環境開發壓力有多大，便開始思考自己除了賞鳥之外，還能做些什麼來保護環境。



## 問：您進入鳥會系統的契機是什麼？

理事長：

因為有感於環境保護的重要，所以在大學時期，仍帶著社團的學弟妹們跟彰化鳥會合作，退伍前偶然得知彰化鳥會要聘任總幹事，便自告奮勇去應徵，承蒙當時的洪金德理事長給我機會進入鳥會工作，在鳥會擔任了2年的總幹事，離職後也一直擔任志工，跟鳥會的夥伴們一起並肩作戰。

## 問：最敬佩的鳥老師或是鳥人有誰呢？

理事長：

我最敬佩的鳥人是蔡牧起老師，大概民國92年左右，我報名參加吳森雄老師在特生中心開辦的鳥類辨識班，上課前我就發現蔡牧起老師也在現場，我本來還以為他是講師，結果沒想到開始上課後，他竟然也坐下來聽課，當時他已經是跟吳森雄老師一起撰寫台灣野鳥圖鑑的前輩了，竟然也跟我們坐在一起聽課。跟他出去賞鳥時，明明是已經看過很多次的鳥，他依然會第一個衝到現場拿起望遠鏡觀察，然後手舞足蹈的敘述著鳥的特徵，彷彿第一次看到這種鳥一樣的，謙虛有禮、持續學習，並能一直保持著最初的感動，是我敬佩他的原因。

## 問：對您來說保育工作的未來為何？

理事長：

協助鳥會推廣保育工作這麼多年來，深深感覺到要保護環境，需要眾人一起挺身對抗破壞環境的開發，但這類事件層出不窮，讓大家疲於奔命，要徹底改變這種狀況，只有教育才是根本，雖然需要很長的時間，但改變只有社會大眾的觀念，才能從根本改變這些問題。採取保育行動能改變現在，但教育才能改變未來。

## 問：這幾年待在鳥會的感想？

理事長：

鳥會在台灣是相當資深的保育團體，許多前輩奉獻了數十年歲月，致力於鳥類保育，也有許多光榮的事蹟與貢獻，但這幾年大環境改變的很快，網路普及讓想賞鳥的人不需要進到鳥會也可以獲得資訊、各種保育團體紛紛成立百家爭鳴等，這些因素讓許多鳥會面臨到會員高齡化、舊會員流失、新會員招募不易的困境，也讓鳥會的經營更加困難。

鳥會的風格一直偏向低調、溫和路線，不會包裝、行銷自己，所以我推動中華飛羽電子化的同時，重新調整了飛羽的內容，也開闢單元讓各鳥會可以分享保育行動，更打破過去飛羽只屬於會員刊物的模式，開放給所有人下載，就是希望有更多的人能看到鳥會的貢獻。

## 問：中華鳥會有什麼需要更努力的地方？

理事長：

中華鳥會的成立是為了要團結各鳥會的力量，雖然過去曾經有過低潮期，跟各地鳥會互動不那麼密切，甚至連我都曾懷疑過中華鳥會存在的必要性，但後來我發現，單打獨鬥已經沒有辦法因應現今社會的快速變化，中華鳥會跟各地鳥會應該互相扶持、相輔相成，中華鳥會強盛，才能給予各地鳥會更多的協助；各地鳥會強盛，中華鳥會才會有更大的影響力，形成一個正向的循環。

這幾年中華鳥會累積了一些能量，開始在各項議題上能與各地鳥會一起努力，同時也努力在各部會政策擬定階段就開始參與，除了能提前避免未來的環境破壞，同時也能跟各地鳥會有所區隔，做一些符合各地鳥會期待的事，但這些都才剛起步，仍需要持續努力才能有成果。

而未來也建議能找專人負責行銷宣傳，讓更多的民衆知道鳥會的貢獻，也補足各地鳥會相對較弱的環節。

鯨頭鸛  
小編覺得長得像理事長



## 問：對下一屆的期望是？

理事長：

不敢說對下一屆有什麼期望，畢竟自己任內也是有許多不足之處，不過我要說的是，曾經我也懷疑中華鳥會存在的必要性，也想問中華鳥會為我們做了什麼，不過後來我找到了答案，也因此才主動爭取擔任理事長的職務。

【中華鳥會存在的價值，是為了實現大家保護環境的心願，中華鳥會屬於團體會員，如果對於現狀不滿意，大家應該挺身而出，一起讓中華鳥會變得更好！】

牛稠溪  
冬候鳥  
環境生態巡禮  
2019.3/10 (日)

戶外賞鳥體驗  
社區走訪愛地球

報到時間：8:00 ~ 8:30  
活動時間：8:30 ~ 12:30  
活動地點：嘉義市荖藤社區朝陽宮  
牛稠溪荖藤段沿岸步道

賞鳥親體驗 環境生態教學 候鳥萬花筒 童玩DIY

指導單位：行政院環境保護署  
嘉義市政府  
主辦單位：嘉義市政府環境保護局  
承辦單位：嘉義市野鳥學會  
協辦單位：嘉義市東區荖藤社區發展協會  
嘉義市天文協會  
嘉義市嘉北國民小學

行政院環境保護署補助 嘉義市政府環境保護局廣告

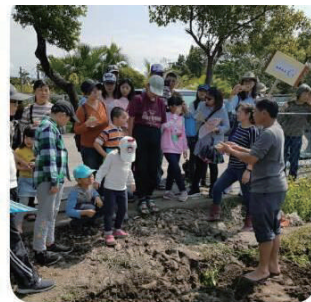
## 牛稠溪環境生態巡禮

文/林忠元

本會上半年度大型活動之一『牛稠溪環境生態巡禮』，於3月10日辦理完畢。這項由嘉義市政府環保局主辦、本會承辦的年度活動，各方鼎力支持之下，順利進行圓滿結束了。感謝嘉義市荖藤社區發展協會、嘉義市天文協會和嘉義市嘉北國小鼎力協助。

這個活動接獲環保局授命後，早在半年前，就列入本會預定計畫之中，由網站和電話報名者各有100名；幼兒園團體54名，還有現場66名，受邀的貴賓有17位，動用了24名工作人員。本會會員也有40位參加，加上荖藤里民，和臨時登記的散客人數高達460人次，將荖藤里朝陽宮廣場塞得水洩不通。還好本會事前準備得周到，熱絡而不雜亂。

活動於當天8:30開始，由社區大學太鼓進階班表演揭開序幕，鼓聲響徹雲霄與對面台鐵來來往往的火車節奏，合奏譜出震撼的奏鳴曲。由於參加活動人數眾多，為了達到預期效成果，分成四組：1、賞鳥親體驗2、環境生態教學3、候鳥萬花筒4、童玩DIY 四組進行。



賞鳥體驗隊伍由引導人員帶到牛稠溪堤防，就四個賞鳥點排隊，聽取駐站老師解說鏡頭中的鳥種，從體型、特徵、生活習性、模擬叫聲和容易發現的地點等作詳細解說。由於豪雨乍歇，經過一夜飢餓，河堤邊、稻田裡佈滿鷺鷥、田鷗和成群的高蹺鴉。這長腿辣妹身著黑白禮服，大方地露出粉紅長腿，在人們驚呼中呼嘯著畫過藍藍的天際。家長隨著小朋友輪流觀賞，親子之間互動良好，彼此熱衷討論，分享賞鳥經驗，建立親密的生環境教育。

會場中，另一隊生態環境教育組，在帳棚裡簡易的教室裡，聽取社區大學吳麗蘭老師，詳盡生動活潑的教育課程。從觀眾與老師的嘹亮應答聲中，可以體會到課程的熱絡，受到歡迎的程度！舉手發問，此起彼落，讓老師應接不暇！

隔著一層帆布，桌椅整齊的教室哩，則有楊育寬老師的童玩 DIY 課程。楊老師用簡單的幾截竹片、塑膠彩繪的翅膀，組合成一隻老鷹，以橡皮筋當動力，輕轉幾下。再放開輪軸時，「大」老鷹便鼓動翅膀，飛翔在空中，然後從容滑翔降落。小朋友、大朋友調整好翅膀角度，大膽嘗試，一時間朝陽宮廣場成了最熱鬧的鷹揚飛翔天地！

廣場另一角落，則是恬靜的一群，由嘉義市天文協會的老師和志工們所組成的另一隻隊伍。他們整齊劃一的制服上，藍藍天空是探討浩瀚宇宙的神祕標誌。好奇的民眾駐足在各式各樣的天文望遠鏡一端，眯著單眼注視著鏡頭。仔細觀察鏡中出現的太陽黑子。最吸引人群的是一座追星望遠鏡，鏡頭隨著亮點目標移動。這是最新型的自動尋星望遠鏡。



荖藤里由於地質鬆軟肥沃，盛產馬鈴薯。活動接近尾聲中，荖藤里民端出熱騰騰的馬鈴薯餐點，解救了咕嚕咕嚕的小腸。這掌中一團溫熱的薯團，竟比起餐館的山珍海味還香。不得不讚嘆欽佩承辦、協辦單位考慮周詳！為了回饋貴賓，他們還以一包 50 元半買半送的優惠價，賣給來賓朋友。這一趟荖藤里之行『有食擱有掠』！

這次活動可謂空前的順利成功，由於前置作業妥當一籌備會在每個月的理監事會議中都被提出，會場的布置、與會人員長官來賓的邀請，與荖藤社區密切聯繫。

荖藤里老老少少，里長、發展協會理事長、總幹事、熱心的志工，附近的里長、以及東區的市議員，和關懷自然生態的地方人士、愛好生態攝影的大師們，一起來投入這場盛會。



本來前一夜，還下起大雨，心想這活動在雨中怎麼進行？幸好天公作美成好事。兩手震撼的大鼓表演後，雲層漸離，淡淡的雲有如一層薄紗隔離了烈陽。使得人員不致受到炙陽威嚇，處在溫煦的氛圍中進行著一連串的活動。

據理監事透露，由雨轉晴的氣候變化，要歸功於朝陽宮的衆神，答應了他們誠摯地祈求！古書上說，一個事件的成功，必須具備「天時、地利、人和」三要素，我想這個活動也是。期望下一次的活動發揮本會的優良精神，接下更大的「卡司」也不怕！





## 雪霸山下20年

文/總幹事 黃宜凡

真的非常難能可貴，今年受獎適逢學會成立20週年，我們學會獲得了這個號稱「台灣自然保育界奧斯卡獎」～108年林業及自然保育有功團體獎。

這一路學會走來，要感謝的人太多了，那麼，就感謝天與地吧！

常常有人好奇向我問起：「貴學會是在做什麼？」

我會說：「環境教育。」

我相信，這20年路走來付出的夥伴，都會如此驕傲回答。

山多平原少的苗栗縣，故有「山城」之稱。中低海拔丘陵及山岳地區佔全縣面積約 82.7%，整個苗栗縣生物多樣化的豐富程度，讓學會在創會之始，即致力於辦理生態保育觀念之宣導與教育，20年來不遺餘力。

而本會創會時的核心理念「珍愛生命，疼惜自然」，更是學會夥伴們，同時也是環境教育推動者的八字心語。

學會夥伴的努力趕不上人為的破壞，這一路走來感謝所有人相知相惜、相挺相守，這次學會受獎，是正能量的加持，是學會持續推動棲息環境守護的動力。

僅以此首小詩，獻給第二個十年，20歲的苗栗縣自然生態學會，全新的里程碑～走向第三個十年吧！生日快樂！二十正青春！ROCK!!!



# 石虎 SONG

## “石虎的家鄉”

從丘陵上的森林，  
沿著溪流、濕地、埤塘間散佈的草生地，  
一直到星羅棋布的農田與村落之間，  
全都是石虎的家鄉，也就是「淺山」。

從天上飛的白鷺鷥、五色鳥、竹雞、藍鶺鴒、鳳頭蒼鷹、大冠鷲、彎嘴畫眉跟翎角鴉，  
到地上的老鼠、赤腹松鼠、野兔、鼯猴、白鼻心、獼猴、蜥蜴、蛇、青蛙.....  
加上很少見的食蟹獾、麝香貓、穿山甲、藍腹鷓、八色鳥.....等，  
還有很多的昆蟲與蝴蝶。  
哇～ 真的是好不熱鬧啊！

原來啊！  
在人類居住的淺山裡，  
有好多好多的野生動物家族，  
這是我們的家，  
是石虎的家，  
也是其他動物的家。



# 風情萬種 大雪山

## 2019 Dasyueshan Bird Race

### 賞鳥大賽



4/26(五)-4/27(六)

活動地點：大雪山國家森林遊樂區及聯外道路

4/1-9/30

大雪山飛羽攝影展

展出地點：大雪山國家森林遊樂區遊客服務中心

4/20(六)

世界地球日-大雪山淨山活動

淨山地點：大雪山林道沿線道路及登山步道

5/17(五)

生物多樣性保育工作坊

主題：1.大肚山的環頸雉

2.每個人心中都有一座里山：生物多樣性與里山倡議

研習地點：臺中市豐原區南陽路逸仙莊1號 東勢林管處第四會議室

f 大雪山賞鳥大賽Dasyueshan Bird Race Q

指導單位：行政院農業委員會林務局

主辦單位：行政院農業委員會林務局東勢林區管理處

承辦單位：社團法人台灣野鳥協會

協辦單位：社團法人中華民國野鳥學會

報名電話：04-22600518

社團法人台灣野鳥協會



# 2019大雪山賞鳥大賽開始囉!

春天腳步,悄悄的抵達，大雪山豐富多樣的各式鳥類，也將展開熱鬧的繁殖活動此時到大雪山賞鳥正是時候。

大雪山林道沿線已記錄過222種鳥類，其中包含了黑長尾雉、藍腹鵬、台灣山鷓鴣、白耳畫眉、冠羽畫眉等28種台灣特有種，以及48種台灣特有亞種鳥類，本區幾乎涵括台灣大部分的留鳥種類。這裡的鳥種豐富度高且穩定，因此大雪山被列入「台灣十大國際級賞鳥地點」之一，更是許多外國鳥友前來台灣賞鳥不可錯過的一站。

大雪山賞鳥大賽-今年(2019)將邁入第9屆，過去8年已吸引了千餘名國內、外賞鳥愛好人士參加，因此東勢林區管理處將於2019年4月26、27日舉辦『大雪山飛羽·風情萬種賞鳥大賽』，期待能將大雪山豐富的鳥類及生態資源讓更多國內外朋友分享。

想要觀賞美麗的鳥兒與聆聽天籟之音，那就趕快加入大雪山賞鳥大賽的行列。  
報名資訊請詳閱大雪山賞鳥大賽官網<https://www.dasyueshan.org>，  
誠摯的歡迎您的參與。

主辦單位：林務局東勢林區管理處

承辦單位：社團法人台灣野鳥協會

# 【淺山動物】東方草鴉

## 星空下的草原獵人

轉載自環境資訊中心 稿編輯：黃鈺婷  
文：林昆海（社團法人高雄市野鳥學會）

東方草鴉 (*Tyto longimembris pithecops*) 屬於草鴉科，世界有15種，台灣僅此一種，為特有亞種。希臘文中「tyto」指「鴉」，「pithec」指「猿猴」，「ops」指「臉」，亞種名「*pithecops*」意為「猴面的」，所以東方草鴉又稱為「猴面鷹」。

### 東方草鴉小檔案

東方草鴉體長34至42公分，雌鳥體型比雄鳥大。臉部扁平，臉盤灰白色，邊緣有細黑紋連成的深色輪廓，形上寬下窄，似心型或蘋果剖面。頭頂、背面、翼上面大致為暗褐色，有不均勻的深淺變化，似樹皮迷彩，其上密佈細小白斑。尾上覆羽白色，飛羽有黑色橫紋。腹面淺色，喉及胸部羽色略深，呈淡黃褐色，腹部、脛羽及翼下為米白色。腹面及翼下覆羽有許多深褐色系圓斑。尾羽淺褐色，有數道黑色窄橫帶。喙米白色，跗蹠上段被羽，下段裸足有剛毛，未成鳥的臉部及腹面羽色較深，為棕褐色。

### 侷限分布在淺山草生地、丘陵環境

東方草鴉廣泛分布在澳洲、中國、印度、印尼、緬甸、巴布亞新幾內亞部、菲律賓、越南、泰國、台灣等地。

雖然在IUCN紅皮書中，東方草鴉列為暫無危機 (Least Concern, LC)，但在各地的族群數量都有下降趨勢。在台灣，草鴉於「野生動物保育法」中，屬於第一級瀕臨絕種保育 野生動物，數量估計少於100隻。

草鴉的棲息環境，主要分布在西部低海拔平原，淺山丘陵地帶的草生地、惡地形、果園、墓地、野戰場、河床等都是牠們會利用的環境。喜愛活動於人煙罕至、高草叢與灌叢鑲嵌的開闊環境，也容易與淺山的農業環境相互影響。根據最新的衛星發報器研究顯示，草鴉棲息地點，距離人類活動區域以及建築物，平均約182公尺。牠也是台灣有紀錄的貓頭鷹中，唯一會在地面築巢繁殖的留鳥。白天通常隱藏在高草叢的地面休息，會用腳踩踏出一個類似洞穴的空間、躲藏其中，入夜之後才會出來飛行覓食。



草鴉幼鳥。攝影：林昆海

由於築巢在地面上，所以草鴉的繁殖季節會避開雨季，通常從10月到隔年3月是求偶、產卵期，抱卵期約30-32天，育雛期約60天後離巢，離巢約兩個月後隨親鳥學習獵捕技能，因此幼鳥要獨立，至少要半年以上。

食性以鼠類為主食，主要包括鬼鼠、月鼠、小黃腹鼠、赤背條鼠等，也會捕食小型動物如鳥、野兔、蜥蜴、昆蟲、蝙蝠等。從高雄中寮山發現的食糞中分析，草鴉食物來源，9成以上都是鼠，顯示草鴉是非常有效的鼠天敵。

### 農田滅鼠好幫手 卻受害於滅鼠藥

草鴉是台灣鳥類中最佳的滅鼠天敵，高雄鳥會在中寮山的草鴉巢區發現，一窩4隻幼鳥的草鴉親鳥，每天會在夜間攜帶5-13隻的野鼠進巢餵食（每日平均5.64隻）。然而，這個自然界中最佳的滅鼠好幫手，卻因人類全面實施滅鼠週而遭受毒害，成為台灣瀕臨滅絕最危急的鳥類之一。

1951年，台糖公司開始使用殺鼠靈餌劑進行野鼠防除試驗，因成效良好進而擴大田間試驗。1957年，面開啓鼠害防治，各縣市皆實施一個月。1970年起，啓動六年鼠類防除計畫。1978年開始，進一步實施全國滅鼠週。

50年來，因實施滅鼠行動，根據行政院農委會防檢局近年所委託的研究計畫發現，在596個猛禽檢體中，有417個檢出農藥，抗凝血劑殘留約173隻，其中128隻檢出可滅鼠與伏滅鼠。驗出凝血劑的比例29%，顯示政府發放滅鼠劑造成的風險。此外，高雄鳥會也在2016到2017年，在高雄及台南各發現一隻中毒死亡的草鴉，體內驗出高濃度的三種滅鼠藥。

2011年，高雄鳥會與林務局舉辦「草鴉保育論壇」，並於每年舉辦專家會議，商討各種可行的保育策略。經由各界的努力，2015年時，終於促成停辦滅鼠週；2016年開始，不再補助地方政府採購滅鼠藥。因此，相對於2013年，2017年的鼠餌用量減少62%。

## 滅鼠藥、鳥網、棲地消逝是最大的威脅

草鴉，屬於夜行性貓頭鷹，天性隱密，早期紀錄多是中了農田或機場的鳥網才被發現。近年來，在兩隻死亡的草鴉個體中，也發現了滅鼠藥毒害草鴉的證據。另外，草鴉棲息環境和聚落、農耕地相鄰，加上許多草生地往往被開闢為果園、工廠、建地等，也導致其棲地面積大幅降低。因此，如何在淺山與農田生態環境中，減緩其棲地環境破壞，以及推動友善生態的農業操作，改變農民的想法與行為，尋求雙贏的合作模式，將是能否挽救草鴉危機的關鍵之一。

此外，草鴉繁殖時所選擇的草生地環境，往往是自然演替的初期階段，在未經人為干擾的情況下，會有陽性樹種入侵，慢慢形成次生林；同時還需面臨銀合歡、小花蔓澤蘭、南美蟛蜞菊等外來植物的入侵。

因此，草鴉的保育工作應該多方面進行，除了應以替代方案取代滅鼠藥及鳥網的使用，以降低個體死傷外，還應進一步提供適合草鴉棲息繁殖、不受人為干擾的棲地環境。建議盤點林務局、國有財產署轄下未加利用的國有地，移除外來樹種後，營造白茅等高草叢的環境，積極創造草鴉的生態棲地。

期待有一天，星空下的獵手－猴面鷹，能夠常常出現在淺山的農村田野上，低空飛行，為農民除鼠害，為大自然留下永遠的神奇與美好。

### 參考資料

劉小如等，2012。台灣鳥誌第二版(中)，行政院農委會林務局。P.386-390。

曾翌碩、姚正得、曾志成、林世忠，2008。台灣南部地區東方草鴉在育雛期間的食性分析。特有生物研究10(1)：1-6，2008。林世忠、林昆海，2013。Breeding discovery of Grass Owl in Jhongliao Mountain。國際環境友善農業專家論壇。

# 黑面琵鷺的閩南語正名

文：蘇貴福 / 攝：蘇貴福

黑面琵鷺全球最大的渡冬地就在臺灣，這應該可以算是臺灣的驕傲，但如何維持這個寶座，其實有待大家的努力。由於黑面琵鷺中文簡稱「黑琵」，與英文「Happy」發音相近，因此使用中文簡稱時，還帶點洋味，還有一點「樂」趣！

由於黑面琵鷺主食魚類，除了會出現在自然的水域外，也會出現在魚塢中，由於一般正在養殖的魚塢水的深度超過黑琵的腳長，因此牠們無法降落覓食，只能在魚塢收成後，水變得較淺時才會前來覓食，對養殖業者影響不大。

由於漁民遇上牠們的機率較高，自然也會為牠們取個鄉土鳥名。



黑琵的閩南語鳥名，如果根據以前臺南野鳥學會的叫法，稱作「烏面撈杯」。「烏面」即「黑面」之意，沒有爭議。而「撈杯」取其嘴喙覓食的動作特徵，即以其像大湯匙（杓）般的扁平嘴喙左右快速掃撥，配合快速的步伐移動，一觸及魚身即以嘴喙夾緊，再仰頭吞食。而嘴喙的這種覓食動作一邊攪邊撥的閩南語發音，即是黑面琵鷺的語源。然而，「撈杯」二字的閩南語發音似乎並不貼切，有必要正名，您不覺得有個正確的閩南語鄉土鳥名才不枉費臺灣對黑琵的保育嗎！？而且可以更精確的保存鄉土文化的意涵！

先談「撓杯」二字的閩南語發音，依《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》，「撓」音：「ngi á u」，「杯」音「put」，難以貼近原意及原音。而依《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》，「黑面琵鷺」對應的發音漢字用的是「烏面柄栝」，「烏面」沒有爭議，「栝」正確嗎？

「柄」，依《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》，音為「lā」，音是吻合的。意呢？「柄」有不少意思：「按物於水中」、「手執的樣子」、「內」、「猝」、「打」、「攪」等，「打」與「攪」契合原意。因此，「柄」是正確可用的。

「栝」，依《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》，音為「pue」，雖與原音相近，但更像是「飛」的閩南語發音。另，「栝」的意思是「杯」的異體字，還有一意思是「杯筴」，如「笑栝」。因此，與原意不符。

究竟邊攪邊撥的「撥」閩南語的音如何呢？經查<https://itaigi.tw/k/撥>，得知使用漢字為「拊」，音「pu é」，「撥」的意思。《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》的音則為「pu é」，也吻合。賓果！就是這個字了。由其字「以兩手分開」，黑琵以嘴喙代替手，左右橫掃的模樣也與此契合。

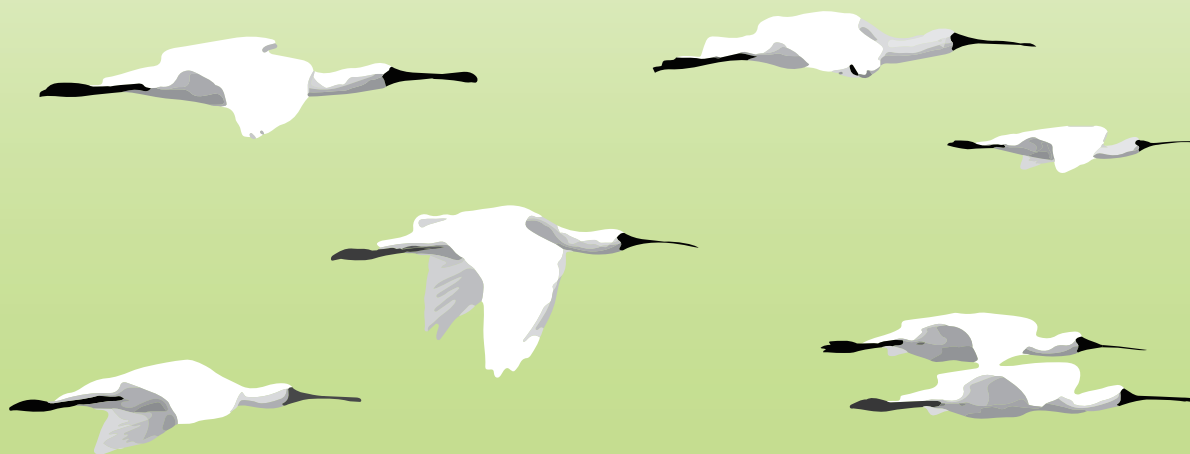


總結，黑面琵鷺的閩南語鄉土鳥名建議採用漢字「烏面拈拚」，閩南語發音為「oo-bīn-lā- pué」。國語發音「ㄨ ㄇㄣˊ ㄌㄚˊ、ㄌㄚˊ、ㄨㄞˋ」。以後要介紹黑琵時，也可以拈個正確的閩南語版了！

後記：由於個人非閩南語專家，這個問題困擾許久，也請教了一些人，皆未如願，最後還是靠網路之功，才得以解決。尚請專家不吝指正！如果大多數的人能夠認同本文結論，還希望中華民國野鳥學會能統一此名，並請《教育部臺灣閩南語常用詞辭典》更正漢字名稱及發音。

附記：與黑面琵鷺鄉土鳥名動作有關的字音

漢字	國語注音	閩南語發音	出處
撓	ㄌㄠˊ	𠄎ngiáu	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
抔	ㄉㄨˊ	put	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
拈	ㄌㄚˊ	𠄎lā	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
		lā	<a href="https://itaigi.tw/k/攪">https://itaigi.tw/k/攪</a>
拚	ㄅㄨㄞˋ	𠄎pue	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
拚	ㄅㄨㄞˋ	𠄎pué	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
		pué	<a href="https://itaigi.tw/k/撥">https://itaigi.tw/k/撥</a>
擾	ㄉㄠˊ	jiáu/liáu	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
攪	ㄌㄞˊ	kiáu	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
撈	ㄌㄠˊ	𠄎hōo	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
撥	ㄅㄨㄞˋ	𠄎puah, 𠄎puat	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
拚	ㄅㄨㄞˋ	pān	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>
撇	ㄅㄨㄞˋ	phiat	<教育部臺灣閩南語常用詞辭典>



# 赤褐 蝗鶯

## 二、請以文字敘述所見之鳥，說明其大小體型、體色、行為、鳴聲，活動地區之棲地描述，以及與其他鳥類一起行動。

2018/1/8這日清晨天剛亮，我們一行三人先進入斗門登山古道內賞鳥，觀察到約9:20即往外移動，在離出口不遠處耳際傳來音節重複鳥鳴，似乎有點熟悉但又想不出在那裡聽過，等走接近停車場時聲音越來越近且清楚，我們循聲確認鳴唱聲是從停車場旁不遠的灌叢中所發出，三人利用隨身所攜帶的錄音筆和手機留下聲音紀錄。觀察過程中鳥僅在濃密陰暗灌叢中短距離跳動，外型輪廓近似樹鶯，但卻有如蝗鶯屬般發達的鱗斑尾下覆羽與近楔圓尾羽末端。體色灰褐，頭頂有不明顯細紋，喉明顯白色，靠近上胸處有黑色斑點、脇棕色，腹面中央顏色較淡。可能非其繁殖地與繁殖期，對嘗試用錄音回撥反應不強烈，僅鳴唱和在原棲處短距跳動。錄音後到鳥類聲音蒐集網站xneo-canto比對鄰近地區可能出現種錄音檔，與高山短翅鶯*Locustella mandelli* 吻合。另外附聲音檔紀錄上傳ebird網站取得頻譜圖與xneo-canto網站高山短翅鶯頻譜圖比對也吻合。

此鳥爾後有洪廷維、吳建龍和SteveM等人陸續前往觀察。特有生物中心調查團隊於金門植物園有個體目擊，王李廉、楊雅淇兩位鳥友在烈嶼鄉陵水湖也有錄音，顯示可能有小群個體度冬。

中名：赤褐蝗鶯(高山短翅鶯)

英名：Russet Bush Warbler

學名：*Locustella mandelli*

發現日期：2018年01月18日

發現地點：福建省金門縣金沙鎮太武山斗門登山古道

天氣情況：晴天

鳥是否逆光：否，觀察位置為順光

觀察時間：AM 09:24至AM 10:24持續觀察1小時

觀察者與鳥的距離：2公尺

當時所使用的器材：Swarovski10X42雙筒望遠鏡、Sony ICD-PX440錄音筆。

## 三、補充資料

### 1.在辨識過程中曾考慮哪些鳥種？

相似種的辨識：

一、與本種外觀近似的遠東樹鶯*Horornis borealis*和日本樹鶯*Horornis diphone* 喉和上胸無斑點，尾下覆羽不發達且無鱗斑，鳴唱聲與本種明顯不同。

二、台灣叢樹鶯*Locustella alishanensis* 為台灣特有種，鳴唱聲和本種有明顯差異。

### 2.觀察者之觀鳥經驗與資格？

蔡志遠，30年賞鳥經驗，台灣鳥類紀錄530種以上，南投鳥會與台灣猛禽研究會會員

## 四、是否有其他證據可以協助鑑定，若有是何種證據？存放於何處？

有。錄音檔存放家中電腦。另有附錄音檔紀錄上傳ebird網站，利用Praat 聲紋分析軟體輸出頻譜圖。

### 五、填表者資料：蔡志遠，南投鳥會與台灣猛禽研究會會員。

### 六、共同發現者：薛綺蓮，南投鳥會資深會員。

顏秀琴，南投鳥會與台灣猛禽研究會會員。

### 七、參考資料：

1.約翰 馬敬能等。2000。中國鳥類野外手冊。湖南教育出版社。  
2.Peter Kennerley, David Pearson.2010.Reed And Bush Warblers. Christopher Helm London.

參考網站資料:

1.<https://www.xeno-canto.org/species/Locustella-mandelli>  
2.[http://orientalbirdimages.org/search.php?Bird\\_ID=1811](http://orientalbirdimages.org/search.php?Bird_ID=1811)  
(3) Reuven Yosef (2008). Penduline-tits to Shrikes . Retrieved from<https://www.hbw.com/species/isabelline-shrike-lanius-isabellinus> (Nov. 30, 2018)( Handbook of the birds of the world)





中名：西方秧雞

英名：Western Water Rail

學名：*Rallus aquaticus*

發現日期：2018年01月20日

發現地點：宜蘭縣頭城鎮下埔濕地

天氣情況：晴天

鳥是否逆光：無

二、請以文字敘述所見之鳥，說明其大小體型、體色、行為、鳴聲，活動地區之棲地描述，以及與其他鳥類一起行動。

下埔濕地路邊的蘆葦草地邊，首先由白似珍發現一隻秧雞科鳥類，不大怕人，牠在水陸交界的地方覓食，第一次出現約三分鐘，由於有蘆葦草遮擋，不易看清特徵，然約五分鐘後，牠又再次出現，這次不僅出現的時間較長（約六分鐘），且可清楚看到其特徵，經大家觀看後，綜合其特徵是：臉頰、前頸及胸灰色、頭頂灰褐色、嘴紅色，上嘴脊灰色、腳淡皮黃色、背部有明顯縱斑、翅尖末及尾端、尾下覆羽白色。

三、補充資料

1. 在辨識過程中曾考慮哪些鳥種？

有人認為是灰胸秧雞，但大部分人認為是秧雞，然都僅具備其中的部分特徵而已，經過大家討論後得到一個結論：特徵較像秧雞，但不是秧雞。

次日有同好楊榮崇來電聯絡，指說我們所見的秧雞科鳥類應該是西方秧雞，經上網查證比對，確認現場所見那隻秧雞科鳥類，其各項特徵均與西方秧雞相符。

寄上其他志工現場拍攝之照片、影片，作為佐證。

五、填表者資料：陳虞晃

六、共同發現者：

台北鳥會冠羽班第21期志工、家屬及班導師等共13位。廖英男、Arial、李文德、林賽貞、楊玲瓏及其配偶、王碧秋、曾秀梅及其子鍾偉民、曾祈福、袁淑玲、陳虞晃、白似珍等。

